



ΣΤΗ ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الْقَوِي

مقدمة لكل طرح : -
الادام

Αμωινι μαρενοτωπυτ : ηϝτριάς εθγ : ετε
φιωτ νεμ Πωηρι : νεμ Πιπνα εθγ.

Χερε νε Μαρια : τβρομπι εθνεθωσ : θηε-
τασμισι παν : υϕτ πιλοσος .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الأب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم الحسامة المسنة .
الى ولدت لنا الله الكلمة .
الواطس :

Πενοτωπυτ υϕιωτ ηαδαθος : νεμ Πεϕωηρι
Ιησ Πχς : νεμ Πιπνα υπαρακλητον ϝτριάς
εθγ ηομοοτςιος .

Χερε νε ωτπαρθενος . τοτρω υμινι ηαλη-
θινη : χερε ηωοτωοτ ητε πενσενος : αρεχφο
παν ηεμμανοτηλ .

نسجد للآب الصالح وابنه يسوع المسيح والروح المعزى . الثالوث القدوس الواحد فى الجوهر .

ثم يكمل فى الحالين بلحنه المعروف

ΟΤΟΝ ΟΥΖΕΛΠΙΣ ἸΤΑΝ : ΞΕΝ ΘΗΕΘΟΥΑΒ
Μαριὰ : ἔρε Φϛ ΝΑΙ ΝΑΝ : ΖΙΤΕΝ ΝΕΣΠΡΕΣΒΙΑ .

ΟΤΟΝ ΟΥΜΕΤΣΕΜΝΟΣ : ἸΞΡΗΙ ΞΕΝ ΠΙΚΟΣΜΟΣ :
ἔΒΟΛ ΖΙΤΕΝ ΠΙΨΛΗΛ : ἸΝΤΕ ϛΘΕΟΤΟΚΟΣ ΕΘΥ
ϛ ἁΣΙΑ Μαριὰ ϛ ΠΑΡΘΕΝΟΣ : ΝΕΜ ΝΙΜ... يدكر اسم صاحب الطرح

يوجد رجاء لنا لدى القديسة مريم أن يرحمنا الله من قبل شفاعاتها . وكل هدوء فى العالم من قبل
صلاة والدة الإله القديسة العاهرة مريم العذراء و (فلان) .. اسم صاحب الطرح ..



اليوم الخامس والعشرون من شهر توت المبارك

نياحة يونان النبي العظيم

Ψαλι ἠχος ἁδαι .

طرح بلحن آدام،

Ἄληθως ἀψυαί παλ : ἠχε πεκερῶμενι :
ὦ πρῶμι ἠέμνι : Ἰωνα πῖπροφητης .

Ουπε ψναχοϋ : ιε πως ἠταςαχι : ἐνεκ κα-
θαρτωμα : ὦ πρῶππ ἠτε Φψ .

التفسير : بالحقيقة أشرق لنا تذكارك . أيها الرجل البار يونان النبي . ماذا أقول وكيف انطق بمجزاتك .
يا صني الله . يا من صار لنا دليلا على موت مخلصنا . وقيامته . يا من قد مات وأقامه الله . بطلبات إيليا
النبي . يا من صار تلميذاً مختاراً لإيليا البار . وغار على سيرته . يا من أقام في بطن الحوت ثلاثة أيام وثلاثة
ليالي . يا من صار أهلا لأن يدل بنبوته على أسرار . لأن المسيح الهنا صار في قلب الأرض . ثلاثة أيام
وثلاثة ليالي . إذ دبر خلاص العالم . من جهة قيامته من القبر . واما أنت أيها الصديق يونان النبي . لما خرجت
من بطن الحوت . وكرزت في نينوى المدينة المظلمة . بالتوبة . إذ خلصت نفوسهم . وأكلت نبوتك بسبر
وعفه . اهدت روحك في يد الله . وتنبعث مع كافة الأنبياء . بصلوات يونان النبي . يارب أنعم لنا .

بقران خطايانا .

Ψαλι ἠχος Βατος .

طرح بلحن واطس .

Ϛεκκλησία ε̄θ̄ : ἠτε Πενος Ἰης Πχ̄ς :
ε̄ε̄ε̄ρ̄ω̄ᾱ πακ δ̄εν ο̄τε̄Ϛ̄φ̄ρο̄στ̄η̄η̄ : ὡ Ἰω̄να
π̄ῑπ̄ῡτ̄ ἰ̄π̄ρο̄φ̄η̄τ̄η̄ς .

Ω̄ π̄ῑρ̄ω̄ᾱ ἰ̄μᾱκᾱρῑος : ο̄το̄Ϛ ἠ̄δ̄ικ̄ε̄ος ε̄Ϛ̄-
σο̄π̄ : ε̄τε̄π̄ε̄Ϛ̄ο̄τ̄ ε̄̄π̄ῑμ̄τ̄ς̄τ̄η̄ρῑο̄η̄ : ε̄τᾱ Φ̄Ϛ̄ ε̄̄ρο̄ῑ-
κο̄πο̄ω̄η̄ ἰ̄μ̄ω̄ο̄τ̄ .

التفسير : كنية ربنا يسوع المسيح الطاهرة . نعيد لك بعظم أمتبار . يا يوفان النبي العظيم . أيها الرجل
الطوباي والبار معاً . المؤمن على الأسرار التي دبرها الله . أيها السنادي العظيم الكارز بالخلاص . وراة الغوس
إلى معرفة الإله الحقيقي . الذي أشار إلى الام المسيح وموته الحبي . وقيامته المتقدمة . يا من غار على صيرة إيليا
النسبى . وصار له ابنا وتلميذاً حقيقياً . لانه سعى في آثاره وشابهه في نسكياته . وعيشه في الجبال والغار .
وكما أكلت نبوتك بإرادة الله العلى . شاء أن ينجحك مع بقية الأنبياء . فأسلت روحك في يدى الخالق . في
اليوم الخامس والعشرين من شهر توت . اطلب من الرب عنا . يا يوفان النبي الطاهر . لكي ينقذ لنا خطايانا .